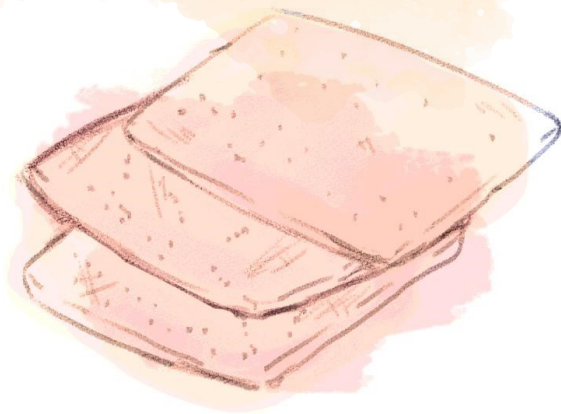


# 基督徒家庭 逾越節筵席手冊

---

劉展華弟兄



野橄欖之家

# 目錄

1	簡介 角色說明 使用說明
3	1. 點蠟燭 逾越節筵席的四杯葡萄酒 (汁)
4	2. 成聖之杯 (領出)
5	3. 洗手
6	4. 吃香菜—開胃菜
7	5. 四個問題
8	6. 四個問題的答案—為什麼吃無酵餅？
10	7. 四個問題的答案—為什麼吃苦菜？
11	8. 四個問題的答案—為什麼蘸兩次蔬菜？
12	9. 四個問題的答案—為什麼靠在桌上？
13	10. 拯救之杯
14	11. 逾越節的羔羊
15	12. 逾越節晚餐
16	13. 點心—阿非可曼
17	14. 救贖之杯
19	15. 以利亞的杯
20	16. 接納之杯
21	作者簡介



作者：劉展華

出版者：野橄欖之家

出版時間：2020年2月初版

版權聲明：

本授權條款允許使用者重製、散布、傳輸著作，但不得為商業目的之使用，亦不得修改該著作。使用時必須按照著作人指定的方式表彰其姓名。

詳細授權條款：

<https://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/4.0/legalcode.zh-Hant>



## 簡介

“逾越節的筵席” (希伯來文 סֵדֶר פֶּסַח, “Seder Pesach” ) 的起源可追溯至出埃及記 12 章，神曉諭摩西關於逾越節的律例，以後發展成猶太人的傳統。新約時期，主耶穌和祂的猶太門徒守逾越節，“最後的晚餐”正是逾越節的筵席。此外，逾越節筵席也是新約的傳統，使徒保羅教導外邦教會喫“主的晚餐”，同樣也是逾越節的筵席，來紀念主耶穌。今天教會所紀念的“主餐”，正是衍生自第一世紀當時新約教會“主的晚餐”的一部分。

直到如今，猶太人還是世代代喫逾越節筵席。“逾越節筵席”的希伯來原文 סֵדֶר פֶּסַח 字面意思是“逾越節的次序”，表示喫逾越節筵席要有條理，按照一定的次序。逾越節筵席當中，每人都有一份逾越節筵席手冊 (希伯來文 הַגְּדָה שֶׁל פֶּסַח, “Haggadah shel Pesach” )，而大家就照著手冊的次序來進行。“逾越節筵席手冊”的希伯來文的原意是“說故事”。逾越節的筵席述說 神拯救祂子民的故事。

如今猶太人的逾越節筵席手冊相當地多元化，有傳統的，也有現代的，甚至有一個網站 (<https://www.haggadot.com/>) 讓人自行量身訂作適合自家使用的逾越節筵席手冊。這本逾越節筵席手冊的編撰，是以基督徒家庭為對象，參照猶太人逾越節筵席的傳統，並加入了相關的新約經文，讓基督徒家庭能透過逾越節筵席一同來紀念主耶穌，並享受家人一起團聚的歡樂時光。

逾越節筵席從一開始點蠟燭到實際喫晚餐大約需要 30~40 分鐘，晚餐後到結束整個逾越節筵席大約需要 10~20 分鐘。若以一小時喫晚餐估算，整個逾越節筵席大約是兩個小時。

## 角色說明

**家長** → 爸爸或媽媽。

**媽媽** → 母親或家中最年長的女性。若無女性則由最年長的男性代替。

**家人** → 除了家長以外的全體家人，若人少的話，也可以包括家長在內。

**全家** → 包括家長在內的全體家人。

**成人** → 任何一位成人。

**孩童** → 任何一位孩童。

## 使用說明

接續在角色之後的是該角色當說的話(用正常字體表達) ，禱告(用底線表達) ，或是要做的動作 (用括號包起來) 。 例如：

**家長** 當我們點燃逾越節的燭光，我們懇求聖靈光照我們，帶領我們一同經歷逾越節，如同神當日拯救以色列人脫離埃及的奴役，主耶穌今日也拯救我們脫離罪惡的奴役。

是由家長說，"當我們點燃逾越節的燭光，我們懇求聖靈光照我們...主耶穌今日也拯救我們脫離罪惡的奴役。"

**媽媽** 耶和華我們的神，天地的主宰，祢是應當稱頌的，因為祢藉著祢的話語使我們成聖。我們現在奉祢的名點燃逾越節的燭光。祢也吩咐我們要作世上的光，因祢已賜給我們耶穌基督，祢是世界的光。阿門。

是由媽媽禱告說，"耶和華我們的神，天地的主宰，祢是應當稱頌的...因祢已賜給我們耶穌基督，祢是世界的光。阿門。"

**媽媽** (點燃兩根蠟燭)

是由媽媽點燃兩根蠟燭。

## 1. 點蠟燭



**家長** 當我們點燃逾越節的燭光，我們懇求聖靈光照我們，帶領我們一同經歷逾越節，如同神當日拯救以色列人脫離埃及的奴役，主耶穌今日也拯救我們脫離罪惡的奴役。

**媽媽** 耶和華我們的神，天地的主宰，祢是應當稱頌的，因為祢藉著祢的話語使我們成聖。我們現在奉祢的名點燃逾越節的燭光。祢也吩咐我們要作世上的光，因祢已賜給我們耶穌基督，祂是世界的光。阿門。

**媽媽** (點燃兩根蠟燭)

**家長** 正如同逾越節的燭光是藉著女人的手來點燃，我們的主耶穌基督 - 世界的光，也是照著聖經的應許降生為女人的後裔。

## 逾越節筵席的四杯葡萄酒 (汁)

**家長** 根據出埃及記6:6~7，猶太人在逾越節筵席傳統上要喝四杯葡萄酒(汁)。在出埃及記裡，法老不但拒絕讓以色列人去敬拜神，甚至還加重以色列人的苦工。這時神安慰摩西，並給予以色列人四個應許：

**家人** “我要將你們從埃及人的重擔下**領出來**，我要**拯救**你們脫離他們的奴役，我要用大能的膀臂和審判的作為**救贖**你們，我要**接納**你們作為我的子民。” (出埃及記 6:6~7 英文譯本 English Standard Version 中文直譯)

**家長** 在逾越節的時候，我們藉著領受四杯葡萄酒 (汁) 來紀念神的救恩的四個應許，也就是領出，拯救，救贖，與接納。領出引申為分別為聖，成聖之意。因此逾越節的四杯葡萄酒：成聖之杯，拯救之杯，救贖之杯，與接納之杯代表了神全備救恩的四個層面。



## 2. 成聖之杯 (領出)



**家長** 請大家倒葡萄酒(汁)在杯子裡。

**全家** (倒葡萄酒(汁)在自己的杯子裡，不馬上喝)

**家長** 請大家一同舉杯來稱頌 神。

**全家** (舉杯)

**全家** 耶和華我們的神，天地的主宰，祢是應當稱頌的，因為祢創造了葡萄酒(汁)。阿門。

**家長** 逾越節的第一杯酒是成聖之杯。成聖的希伯來文是 **קַדֵּשׁ** (Kadesh， “卡德什”)，意思是“分別”。神將祂的百姓領出來，分別為聖歸祂自己。就如經上所記：

**家人** “…我要將你們從埃及人的重擔下領出來…” (出埃及記6:6)

“他救了我們脫離黑暗的權勢，把我們遷到他愛子的國裡。” (歌羅西書1:13)

**家長** 在過去， 神從埃及領出祂的百姓以色列人；今日， 神也要將所有祂的子民從黑暗的權勢下領出來，並將我們遷到祂的愛子主耶穌的國裡。讓我們一起領受這逾越節的第一杯——成聖之杯。

**全家** (喝葡萄酒(汁))

### 3. 洗手



**家長** 讓我們現在為彼此洗手來互相服事，並紀念主耶穌在逾越節筵席為門徒洗腳所表現的柔和謙卑，以及主耶穌要我們彼此服事的誠命，就如經上所記：

**家人** “隨後把水倒在盆裡，就洗門徒的腳，並用自己所束的手巾擦乾。…耶穌洗完了他們的腳，就穿上衣服，又坐下，對他們說，我向你們所作的，你們明白麼。你們稱呼我夫子，稱呼我主，你們說的不錯。我本來是。我是你們的主，你們的夫子，尚且洗你們的腳，你們也當彼此洗腳。” (約翰福音13:5, 12-14)

**全家** (由家長開始，將毛巾掛在左手臂上，拿起裝了水的水罐澆水在左邊人的手上，下方有小臉盆接水，這位洗完手的人用毛巾擦乾手，接過毛巾和水罐，依樣服事他左邊的人，直到所有人都洗完手擦乾。最後一人將水罐和毛巾放回廚房。)

## 4. 吃香菜—開胃菜



**家長** (從小碟中拿起一小撮香菜)

**家長** 逾越節是春天的第一個聖經節期，而春天是大地開始長出菜蔬的時候。我手上的是香菜，希伯來文是 כַּרְפָּס (karpas, “卡爾帕斯”)，它象徵著生命，生命是 神所創造和賜給人的禮物。

**家長** (舉起裝鹽水的小碟)

**家長** 但是對於在埃及人奴役下的以色列人，生命充滿了痛苦，折磨，與眼淚，就像這鹽水一樣。現在讓我們每一個人拿一小撮香菜並蘸一下鹽水。

**全家** (拿一小撮香菜並蘸一下鹽水)

**家長** 請大家一同來稱頌 神。

**全家** 耶和華我們的神，天地的主宰，祢是應當稱頌的，因為祢創造了蔬菜。阿門。

**家長** 現在，讓我們一起領受這香菜，並紀念生命有的時候滿有淚水。

**全家** (吃香菜)



## 5. 四個問題

(照預先安排指定好的孩子依序問以下問題)

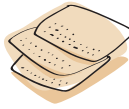
**孩童** 其他的日子我們吃有酵的餅，為什麼今天晚上我們只吃無酵餅？

**孩童** 其他的日子我們吃各種各樣的蔬菜，為什麼今天晚上我們要吃苦菜？

**孩童** 其他的日子我們吃蔬菜的時候不蘸任何東西，為什麼今天晚上我們吃蔬菜時要蘸兩次？

**孩童** 其他的日子我們端坐著吃飯，為什麼今天晚上我們吃飯的時候可以輕鬆地靠在桌上？

## 6. 四個問題的答案 — 為什麼吃無酵餅？



**家長** 首先，關於無酵餅，其他的日子我們吃有酵的餅，但是在逾越節的晚上我們只吃無酵餅。當以色列人離開埃及的時候，他們沒有時間等麵酵發起來，因此他們只吃無酵餅。更重要的是，聖經教導我們麵酵象徵罪：

**家人** “你們這自誇是不好的。豈不知一點麵酵能使全團發起來嗎？你們既是無酵的麵，應當把舊酵除淨，好使你們成為新團。因為我們逾越節的羔羊基督，已經被殺獻祭了。所以我們守這節不可用舊酵，也不可用惡毒邪惡的酵，只用誠實真正的無酵餅。” (哥林多前書5:6-8)

**家長** 在這個逾越節當中，讓我們除去我們舊有的犯罪與自我中心的生活習慣，並重新開始一個嶄新的聖潔生活。

**家長** (舉起內裝無酵餅的袋子)

**家長** 根據逾越節筵席的古老傳統，我們放三片無酵餅在這個袋子裡。自古以來猶太傳統認為這三片無酵餅象徵合一。是怎樣的合一呢？對於基督徒而言，我們知道這三片無酵餅象徵的是三位一體的神－父，子，聖靈的合一。

**家長** (從內裝無酵餅的袋子取出中間的那片無酵餅)

**家長** 根據逾越節筵席的傳統，家長在回答為什麼吃無酵餅這個問題的時候，會將中間這片無酵餅取出，擘成兩半。其中一半放進另一個小袋子，稱為“阿非可曼”(Afikomen)，意思是“那將要來的”，另一半則放回原來的袋子。當日主耶穌和門徒喫逾越節筵席的時候，主耶穌很可能按照傳統，取出中間的無酵餅，擘成兩半，其中一半作為“阿非可曼”——“那將要來的”，象徵主耶穌的再來。另一半，主耶穌擘開，分給門徒，就如經上所記：

**家人** “我當日傳給你們的，原是從主領受的，就是主耶穌被賣的那一夜，拿起餅來，祝謝了，就擘開，說，這是我的身體，為你們捨的，你們應當如此行，為的是記念我。” (哥林多前書11:23-24)

**家長** 現在讓我們一起用這無酵餅來紀念主耶穌。祂是生命的糧。

**家長** (將中間的無酵餅擘成兩半，一半放進小袋子，並舉起小袋子)

**家長** 這半片無酵餅是“阿非可曼”(Afikomen)，意思是“那將要來的”，象徵主的再來。

家長 (舉起另外半片無酵餅)

家長 這半片無酵餅代表主耶穌的身體，為我們捨的，我們擘餅紀念主。

家長 (將另外半片無酵餅擘開)

家長 請每人拿一小片無酵餅。

全家 (拿一小片無酵餅在手中)

家長 請大家舉起無酵餅，一同來稱頌 神。

家人 耶和華我們的神，天地的主宰，祢是應當稱頌的，因為祢將主耶穌賜給我們，祢是從天降下生命的糧。主耶穌，我們感謝祢，因為祢將身體白白為我們捨了，擔當了我們所有的罪。阿門。

家長 現在讓我們以感恩的心來領受這無酵餅。

家人 (吃無酵餅)

## 7. 四個問題的答案 — 為什麼吃苦菜？



**家長** 關於苦菜， 其他的日子我們吃各種各樣的蔬菜， 但是在逾越節的晚上我們吃苦菜。 雖然我們目前過著安舒的生活， 但是我們不要忘記以色列的先祖在埃及受苦的日子。 經上記著說：

**家人** “埃及人嚴嚴的使以色列人作工。使他們因作苦工覺得命苦， 無論是和泥， 是做磚， 是作田間各樣的工， 在一切的工上都嚴嚴的待他們。” (出埃及記1:13-14)

**家長** 以色列人被埃及人奴役而受苦， 照樣， 所有的人也因受到罪的奴役而受苦。 如經上所記：

**家人** “因為按著我裡面的意思。我是喜歡 神的律。但我覺得肢體中另有個律， 和我心中的律交戰， 把我擄去叫我附從那肢體中犯罪的律。我真是苦阿， 誰能救我脫離這取死的身體呢。感謝 神， 靠著我們的主耶穌基督就能脫離了。” (羅馬書 7:22-24)

**家長** 現在， 讓我們以苦菜配上無酵餅。

**全家** (每人拿一小片無酵餅蘸一些辣根醬或芥末醬)

**家長** 讓我們一同稱頌 神。

**全家** 耶和華我們的神， 天地的主， 祢是應當稱頌的， 因為祢藉著祢的話語使我們成聖。 你也吩咐我們在逾越節的時候吃苦菜。 阿門。

**家長** 讓我們聽主的吩咐品嚐苦菜， 提醒我們自己被罪奴役的苦楚。

**全家** (吃蘸了辣根醬或芥末醬的無酵餅)

## 8. 四個問題的答案 — 為什麼蘸兩次蔬菜？

**家長** 其他的日子我們吃蔬菜的時候不蘸任何東西，但是在逾越節的晚上我們蘸兩次。我們之前已經將香菜蘸在鹽水裡。

**家長** (舉起裝有水果蘸醬的碟子)

**家長** 以色列人在埃及作苦工，用草磚為法老王蓋積貨城。這個用蘋果，胡桃，和葡萄酒(汁)混合而成的水果蘸醬，希伯來文稱為 **חֲרוֹסֶת** (Charoset，“哈羅瑟特”)，象徵作草磚的泥。讓我們再次以苦菜配上無酵餅，但是這一次，讓我們蘸上一些水果蘸醬。

**全家** (每人拿一小片無酵餅蘸一些辣根醬或芥末醬，並加上一些水果蘸醬。也可以用兩片無酵餅，中間夾一片萵苣菜，並加上辣根醬和水果蘸醬，作成一個無酵餅三明治)

**家長** 我們將苦菜蘸在這個香甜的水果蘸醬，提醒我們自己，就是在最艱苦的環境中，因著對神的盼望，我們也能享受到主裡的甘甜與屬天的平安。如經上所記：

**家人** “就是他們在患難中受大試煉的時候，仍有滿足的快樂，在極窮之間，還格外顯出他們樂捐的厚恩。” (哥林多後書8:2)

**家長** 讓我們以讚美與感謝的態度來領受這加了水果蘸醬的苦菜。

**全家** (喫蘸了辣根醬和水果蘸醬的無酵餅)

## 9. 四個問題的答案 — 為什麼靠在桌上？



**家長** 其他的日子我們端坐著吃飯，但是在今天晚上我們輕鬆地靠在桌上。在埃及地受奴役的以色列人過第一個逾越節的時候，神指示他們：

**家人** “你們吃羊羔當腰間束帶，腳上穿鞋，手中拿杖，趕緊地吃，這是耶和華的逾越節。” (出埃及記12:1)

**家長** 今日我們就像出了埃及的以色列人，脫離了罪的奴役，得著自由的釋放，可以靠在桌上舒適地享用逾越節筵席，正如主耶穌所說：

**家人** “凡勞苦擔重擔的人，可以到我這裡來，我就使你們得安息。” (馬太福音 11:28)

“所以天父的兒子若叫你們自由，你們就真自由了。” (約翰福音 8:36)

**全家** (輕鬆地靠在桌上)

## 10. 拯救之杯



**家長** 請大家再次倒葡萄酒(汁)在杯子裡。

**全家** (倒一些葡萄酒(汁)在自己的杯子裡，不馬上喝)

**家長** 逾越節的第二杯酒是拯救之杯。無論是從前在埃及被奴役的以色列人，或是今日信靠主耶穌的人，神都要拯救他們。就如經上所記：

**家人** “…我要拯救你們，脫離埃及人的奴役…” (出埃及記6:6)”

“他將要生一個兒子，你要給他起名叫耶穌，因他要將自己的百姓從罪惡裡救出來。” (馬太福音1:21)

**家長** 主耶穌的希伯來本名 יֵשׁוּעַ (Yeshua, “耶書亞”) 的意思是“救恩”或“耶和華是拯救”。就像主耶穌的名字所啟示的，祂是神所差來的拯救者，是救世主。現在請大家一同舉杯來稱頌神。

**全家** (舉杯)

**全家** 耶和華我們的神，天地的主宰，祢是應當稱頌的，因為祢創造了葡萄酒(汁)。阿門。

**家長** 現在讓我們一起領受這逾越節的第二杯—拯救之杯，並紀念主耶穌是我們的救主，是所有人的救世主。

**全家** (喝葡萄酒(汁))

## 11. 逾越節的羔羊



**家長** 根據拉比迦瑪列，也就是使徒保羅的老師的教導，當述說逾越節的故事的時候，我們必須確保提到三樣事物，就是無酵餅，苦菜，和逾越節的羔羊。

**家人** 我們已經領受了無酵餅，也品嚐了苦菜。

**家長** (舉起羊骨頭)

**家長** 這根羊骨頭代表逾越節的羔羊，牠的血塗抹在以色列人房屋的門框和門楣上，就如經上所記：

**成人1** “你們吩咐以色列全會眾說：本月初十日，各人要按著父家取羊羔，一家一隻。要無殘疾一歲的公羊羔，你們或從綿羊裡取，或從山羊裡取，都可以。要留到本月十四日，在黃昏的時候，以色列全會眾把羊羔宰了。各家要取點血，塗在喫羊羔的房屋左右的門框上，和門楣上。”

(出埃及記12:3, 5-7)

**成人2** “當夜要喫羊羔的肉，用火烤了，與無酵餅和苦菜同喫。你們喫羊羔當腰間束帶，腳上穿鞋，手中拿杖，趕緊地喫，這是耶和華的逾越節。這血要在你們所住的房屋上作記號，我一見這血，就越過你們去，我擊殺埃及地頭生的時候，災殃必不臨到你們身上滅你們。” (出埃及記12: 8, 11, 13)

**家長** 自從耶路撒冷聖殿被毀之後，因為無法獻祭，逾越節的晚餐不再吃羊羔。這根羊骨被用來作為逾越節的羔羊的象徵。

**家長** (放下羊骨頭，舉起雞蛋)

**家長** 另外，逾越節的筵席裡加入了雞蛋，一方面雞蛋的形狀像是淚水，代表為了聖殿被毀而哀哭，另一方面則象徵新的生命和永生，因為雞蛋的形狀是橢圓的，沒有開始也沒有結束。雞蛋是在待會用餐的時候吃。

**家長** (放下雞蛋)

**家長** 起初的逾越節，以色列人藉著羔羊的血，保全了長子的性命。而在末後的逾越節，我們藉著神的羔羊——主耶穌基督，免於神憤怒的審判。如經上所記：



**家人** “約翰看見耶穌來到他那裡，就說：看哪，神的羔羊，除去世人罪孽的！”（約翰福音1:29）

“你們既是無酵的麵，應當把舊酵除淨，好使你們成為新團。因為我們逾越節的羔羊基督，已經被殺獻祭了。”（哥林多前書5:7）

## 12. 逾越節晚餐



### 謝飯禱告

**全家** 耶和華我們的神，天地的主宰，祢是應當稱頌的，因為祢憐憫我們，供應我們一切的需要。我們感謝祢賜給我們豐盛的飲食，更感謝祢差遣祢的獨生愛子耶穌來到世上，不但赦免我們的罪孽，更將豐盛的生命和永生賜給我們。哈利路亞！奉主耶穌的名禱告，阿門。

### 全家一起歡喜用餐

終於開飯了！現在是將熱騰騰的飯菜端上桌，全家一起輕鬆盡情享受晚餐的時刻。不過逾越節筵席並沒有結束，晚餐後還要繼續喔！

(用餐期間，請家長將裝有半片無酵餅的小袋子藏於家中某個地方，待會讓孩子尋找)

### 13. 點心—阿非可曼

**家長** (懸賞尋找裝有半片無酵餅的小袋子) 孩子們，我把剛剛那半片無酵餅放在袋子裡藏起來了，約在\_\_\_\_\_ (指定一個範圍)，你們去找，找到的人有獎喔！

**孩童** (尋找裝有半片無酵餅的小袋子，找著的人可得到獎金或獎品。家長可給提示幫助尋找。其他孩子最好也發給紀念獎。)

**家長** (舉起裝著半片無酵餅的小袋子)

**家長** 這片無酵餅，稱為“阿非可曼”，相當於傳統逾越節晚餐的飯後點心。“阿非可曼”的意思是“那將要來的”。我們知道有一天主耶穌要再來，如經上所記：

**家人** “加利利人哪，你們為甚麼站著望天呢？這離開你們被接升天的耶穌，你們見他怎樣往天上去，他還要怎樣來。” (使徒行傳1:11)

**全家** (一起存著榮耀的盼望分享這半片無酵餅)

## 14. 救贖之杯



**家長** 請大家再次倒葡萄酒(汁)在杯子裡。

**家人** (倒一些葡萄酒或葡萄汁在自己的杯子裡，不馬上喝)

**家長** 這是逾越節筵席的第三杯酒—救贖之杯，如經上所記：

**家人** “…我要用大能的膀臂和審判的作為救贖你們…” (出埃及記6:6)

**家長** 救贖之杯正是“飯後”的杯，主耶穌用這杯與祂的猶太門徒立下新約。  
“救贖”的希伯來文字根是 לָאָל (ga' al) 有“付上代價以贖回”的意思。主耶穌用救贖之杯來代表祂在十字架上為我們的罪所流出的寶血。如經上所記：

**家人** “飯後，也照樣拿起杯來，說：這杯是用我的血所立的新約。你們每逢喝的時候，要如此行，為的是記念我。” (哥林多前書11:25)

**家長** 與西乃之約一樣，新約是 神與亞伯拉罕的後裔以色列人所立的約，如經上所記：

**家人** “耶和華說：日子將到，我要與以色列家和猶大家另立新約...耶和華說：那些日子以後，我與以色列家所立的約乃是這樣：我要將我的律法放在他們裡面，寫在他們心上。我要作他們的神，他們要作我的子民。他們各人不再教導自己的鄰舍和自己的弟兄說：你該認識耶和華，因為他們從最小的到至大的都必認識我。我要赦免他們的罪孽，不再記念他們的罪惡。這是耶和華說的。” (耶利米書31:31, 33-34)

**家長** 然而 神的救恩乃是為著普世的人，除了以色列人，祂還要拯救凡信靠主耶穌的外邦人。在新約裡，我們外邦人得以與神和好，成為神家裡的人。如經上所記：

**家人** “那時，你們與基督無關，在以色列國民以外，在所應許的諸約上是局外人，並且活在世上沒有指望，沒有神。你們從前遠離神的人，如今卻在基督耶穌裡，靠著他的血，已經得親近了。這樣，你們不再作外人和客旅，是與聖徒同國，是神家裡的人了。” (以弗所書2:12-13, 19)

“我深知基督的奧秘；這奧秘在以前的世代，沒有叫人知道，像如今藉著聖靈啟示他的聖使徒和先知一樣；這奧秘就是外邦人在基督耶穌裡，藉著福音，得以同為後嗣，同為一體，同蒙應許。” (以弗所書3:4-6)

**家長** 讓我們舉起救贖之杯，也是新約的杯，一同來稱頌神。

**全家** (舉杯)

**全家** 耶和華我們的神，天地的主宰，祢是應當稱頌的，因為祢不但創造了葡萄，並且祢賜給我們主耶穌，祂是真葡萄樹，而我們是連於真葡萄樹上的枝子。主耶穌，我們感謝祢，因為祢為我們流下寶血，付出祢的生命為代價救贖了我們。阿門。

**家長** 讓我們用感恩的心來領受這救贖之杯，一起來紀念主耶穌在十字架上的救贖大工。

**全家** (喝葡萄酒(汁))

## 15. 以利亞的杯



**家長** (在一個杯子裡倒一些葡萄酒(汁))

**家長** 這杯葡萄酒是為了歡迎先知以利亞。請(某位孩子)把門打開，歡迎以利亞的光臨。以利亞沒有死，而是在旋風中被接上天。猶太傳統相信以利亞會在逾越節的時候再來，並宣告彌賽亞的來臨。如經上所記：

**家人** “看哪，耶和華大而可畏之日未到以前，我必差遣先知以利亞到你們那裡去。” (瑪拉基書4:5)

**家長** 天使加百列論到施洗約翰，說：

**家人** “他必有以利亞的心志能力，行在主的前面，叫為父的心轉向兒女，叫悖逆的人轉從義人的智慧，又為主預備合用的百姓。” (路加福音1:17)

**家長** 稍後主耶穌論到施洗約翰，說：

**家人** “你們若肯領受，這人就是那應當來的以利亞。” (馬太福音11:14)

**家長** 正是這位施洗約翰，當他看見主耶穌時，他向世人宣告，說：

**家人** “看哪，神的羔羊，除去世人罪孽的！” (約翰福音1:29)

## 16. 接納之杯



**家長** 請大家最後一次倒葡萄酒(汁)在杯子裡。

**全家** (倒一些葡萄酒或葡萄汁在自己的杯子裡，不馬上喝)

**家長** 這是逾越節筵席的第四杯酒—接納之杯，如經上所記：

**家人** “…我要接納你們作為我的子民…” (出埃及記6:7)

**家長** 在主耶穌與門徒的最後的晚餐中，這接納之杯，主耶穌並沒有喝，祂說：

**家人** “但我告訴你們，從今以後，我不再喝這葡萄汁，直到我在我父的國裡同你們喝新的那日子。” (馬太福音26:29)

**家長** 這接納之杯，象徵神要完全地接納祂的子民在祂的國裡，是我們得贖的日子，是天國的婚筵。如經上所記：

**家人** “我聽見好像群眾的聲音，眾水的聲音，大雷的聲音，說：哈利路亞！因為主—我們的 神、全能者作王了。我們要歡喜快樂，將榮耀歸給他。因為，羔羊婚娶的時候到了；新婦也自己預備好了，就蒙恩得穿光明潔白的細麻衣。這細麻衣就是聖徒所行的義。天使吩咐我說：你要寫上：凡被請赴羔羊之婚筵的有福了！” (啟示錄 19:6-9)

**家長** 這接納之杯，你可以選擇不喝，因為既然主耶穌沒有喝，你想要等到在父的國裡，與主耶穌喝新的那日子。你可以選擇喝，因為當我們紀念逾越節的時候，我們一方面回顧過去，另一方面我們也展望未來。喝這杯是表明你對在神國裡的那一杯的盼望。我們喝，是為著主，不喝，也是為著主。喝與不喝都好。選擇喝的人，讓我們一起舉杯來稱頌 神。

**全家** 耶和華我們的神，天地的主宰，祢是應當稱頌的，因為祢創造了葡萄酒(汁)。阿門。

**全家** (喝葡萄酒(汁))

**全家** (彼此祝福，互道逾越節快樂)

**逾越節筵席到此結束**

## 作者簡介：

劉展華弟兄是在家教學的父親，現與妻子雅菁姊妹定居美國並育有一子。大學信主時就熱愛聖經。在威斯康辛州立大學取得電腦與企業管理雙碩士學位，任職加州矽谷的高科技公司十餘年。曾在海外神學院研讀。2015年清楚蒙神呼召，對於猶太人的靈魂得救有特別負擔。2016年進入彌賽亞信徒神學院 Messianic Jewish Theological Institute (<https://www.mjti.org/>) 全時間就讀，並於2019年畢業。(註：彌賽亞信徒神學院是一所由相信主耶穌是彌賽亞的猶太人所辦的神學院)

劉展華弟兄目前除了在一間華人浸信教會主日聚會，並參與主日講道與成人主日學的事奉外，同時也參加一間猶太彌賽亞信徒會堂的安息日聚會，並教導青少年聖經以及訓練他們吟唱希伯來文聖經。

劉展華弟兄全家四次在住棚節期間到以色列擔任翻譯並短宣。屢受邀至教會傳講聖經節期與猶太根源專題，並在“神喜悅我國度事工”舉辦之特會擔任講員。2014年起建立“彌賽亞信徒－追溯基督教信仰的根本”部落格 (<https://chanhualiu.blogspot.com/>)。目前並參與“橄欖樹國際事工” (<https://otiministry.org/>) 的事奉，努力促進基督徒與猶太人的相互關係，作教會與會堂的橋樑。

若是對基督徒家庭逾越節筵席手冊或基督徒家庭逾越節筵席預備指南有任何問題或是建議，請發電子郵件至 [jeff@otiministry.org](mailto:jeff@otiministry.org)